



# Gemeindeblatt Obersüßbach

*Ausgabe April 2023*

## **Mitteilungen aus der Gemeinde Obersüßbach**

"Die Menschen sind nicht verarmt sondern oft wohlhabend, leben in einer Gesellschaft des Massenkonsums und des Überflusses, sind meist gut gebildet und informiert, aber haben Angst."



## **Informationen des Bürgermeisters**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

sicher ist Ihnen das auch schon passiert:

Sie besuchen eine Veranstaltung, kommen fünf bis zehn Minuten vor Beginn – vielleicht auch, um noch einen guten Platz zu bekommen – und es sind nur eine Handvoll Teilnehmer da.

Was denkt man zu allererst?

Habe ich mich im Datum oder der Uhrzeit vertan?

Wurde der Termin verschoben und ich habe davon nichts erfahren?

Nein!

Man ist zum richtigen Zeitpunkt am richtigen Ort und die Veranstaltung läuft wie geplant – halt nur mit ganz spärlichem Besuch.

Diese Erfahrungen häufen sich in letzter Zeit. Und es ist traurig, wenn nach aufwendiger und detaillierter Organisation, nach zeitintensiven Proben und Abstimmungen die Resonanz so gering ist, dass die Beteiligten weitere Aktionen in Frage stellen.

Es klingt schon ein wenig nach Verdrossenheit, die im Duden mit mangelndem Interesse an etwas definiert wird. Oder zeichnet sich hier das Überangebot an Möglichkeiten ab, wie man seine Zeit am Besten bzw. am Optimalsten verbringt? Optimierung bedeutet, daran zu arbeiten, den aktuellen Zustand zu verbessern beziehungsweise zum Bestmöglichen - dem Optimum - zu verändern.

Und genau diesen Gedanken hatten auch die Verantwortlichen und Beteiligten von Veranstaltungen, als sie mit der Organisation begonnen haben. Sie investierten Zeit und nahmen Unannehmlichkeiten in Kauf. Schließlich sollte alles fehlerfrei und wie „am Schnürchen“ laufen. In den Genuss davon kamen halt nur die Handvoll Anwesende, die den Akteuren ihre Wertschätzung entgegenbrachten.

Denkt man länger darüber nach und macht es sich leicht, dann kämen viele Gründe dafür in Betracht. Die überwiegende Mehrheit davon steht im Kontext mit dem Wandel der Gesellschaft.

Mit Gesellschaftswandel sind Veränderungen gemeint, die neues Verhalten und veränderte Denkweisen erzeugen. So wuchs mit dem technischen Fortschritt der gesellschaftliche Wohlstand. Gleichzeitig wurden die Menschen unabhängig von ihren Familien und von ihrem Umfeld, woraus ein allgemeiner Trend zur zeit- und ortsunabhängigen Digitalisierung und Individualisierung folgte. Die Digitalisierung pauschal dafür verantwortlich zu machen liegt mir allerdings fern, da sie uns unsäglich viele Möglichkeiten bietet.

Darüber hinaus sollte man jedoch nicht die eigenen Erwartungen an das gesellschaftliche Leben vergessen, zu dem neben öffentlichen Einrichtungen, Gewerbe- und Gastronomiebetrieben auch Vereine, Kirche und Verwaltung zählen. Werden die Erwartungen erfüllt und ist ein reiches Angebot vorhanden, dann ist es an den Bürgerinnen und Bürgern, dieses auch anzunehmen und damit das soziale, ökonomische und kulturelle Miteinander zu erhalten und weiterzuentwickeln.

Ich danke allen, die sich in unserer Gemeinde gesellschaftlich einbringen um ein respektvolles Miteinander zu stärken, Traditionen zu wahren und damit unsere Heimat zu erhalten.

Ihr



Michael Ostermayr  
Erster Bürgermeister



Besuchen Sie unsere Gemeinde  
auch gern im Internet!

## **Informationen aus der Gemeinde**

### **Haushaltsplan 2023**

Der Verwaltungs- und Vermögenshaushalt 2023 und der Finanzplan 2022 bis 2026 wurden vom Gemeinderat am 07. März 2023 beschlossen. In den beiden nachfolgenden Tabellen möchten wir Ihnen einen Überblick über die geplanten Projekte geben. Somit ergeben sich im Verwaltungshaushalt Einnahmen und Ausgaben in Höhe von 3.566.110 €. Dem Vermögenshaushalt kann ein Betrag in Höhe von 383.205 € zugeführt werden. Der Vermögenshaushalt wird mit einem Haushaltsvolumen in Höhe von 7.066.600 € veranschlagt. Im Haushaltsjahr 2023 ist eine Rücklagenentnahme in Höhe von 715.000 € vorgesehen. In den Finanzplanjahren sind Kreditaufnahmen mit 2.662.996 € in 2023 und 2.461.215 € in 2024 vorgesehen. Ab 2025 kann der Rücklage jedoch wieder ein Betrag in Höhe von 30.585 € und in 2026 in Höhe von 69.670 € zugeführt werden.

### **Den Insekten zuliebe**

Das Gremium hat im Beschluss vom 07. März 2023 festgelegt, dass Rankenmäharbeiten und Mulchen an Straßen innerhalb der Gemeinde ab sofort nur noch bedarfsgerecht erfolgen. Die Einmündungsbereiche werden im Rahmen der Verkehrssicherheit mehrmals jährlich gemäht.

### **Die Gemeinde sucht Helfer für Schwimmkurse im Freibad für die Badesaison 2023**

Helfer brauchen keinen Lehrschein. Bei Interesse melden Sie sich im Rathaus der VG Furth, Frau Weinberger, Telefon 08704/9119-18 oder per E-Mail an [anja.weinberger@vg-furth.de](mailto:anja.weinberger@vg-furth.de).

### **Freibadsaison beginnt!**

Für alle Badebegeisterten öffnet das Freibad am **Sonntag, 14. Mai 2023** zu einer neuen Saison. Bei gutem Wetter hat unser Freibad von 9:00 bis 20:00 Uhr geöffnet. Unter der Tel.-Nr.: 08708 / 929808 können Sie bei zweifelhaftem Wetter abfragen, ob das Freibad geöffnet ist

<b>Verwaltungshaushalt</b>	<b>Einnahmen</b>	<b>Ausgaben</b>
	<b>HJ 2023</b>	<b>HJ 2023</b>
allgemeine Verwaltung	5.000	185.020
öffentliche Sicherheit und Ordnung, Brandschutz	16.100	57.780
Schule / MZH Benutzung, Zuwendung Lernmittel	14.950	192.400
Schülerbeförderung		24.500
SV Pfeffenhausen (Umlage wurde nur geschätzt)		60.000
SV Furth 4 x 2.636,30 €		10.600
Schüler-UV		8.900
Kultur	50	5.510
Kindergarten, BetrKo. Defizit, Sozialfond	392.080	690.685
Sportförderung, Zuschüsse, Gesundheit	0	3.500
Schwimmbad	105.100	185.860
Straßen, Straßenunterhalt, Winterdienst, Fahrzeuge	154.790	292.810
Straßenbeleuchtung (Unterhalt, Strom)	0	35.000
Grabenräumen (Gewässer 3. Ordnung)	0	4.500
Kanal Obersüßbach 1,50 €	118.000	99.150
Kanal Niedersüßbach 1,50 €	12.000	18.900
Abwassereinleit., Bauschuttdeponie und ASS	11.600	10.600
Märkte	500	500
Kirchturmuhren	0	500
Bauhof – FFW Haus	0	13.900
Förderung Wirtschaft und Verkehr (Buslinie), ILE	0	6.900
PV-Anlagen	4.880	890
Konzessionsabgabe	39.600	0
Mieten und Pachten (Gebäude und Grundstücksunterhalt)	49.300	30.600
Grundsteuer A 350 %	53.000	
Grundsteuer B 350 %	113.000	
Gewerbesteuer 350 %	500.000	
Hundesteuer	5.900	
Einkommensteuer	1.307.200	
ESt – Ersatz	103.000	
Umsatzsteuer-Anteil	36.000	
Schlüsselzuweisung	479.000	
Grunderwerbsteuer 3,5%-3/7	16.000	
Gewerbesteuerumlage ab 2020 35,0 Pkte.		50.000
Kreisumlage 2022: 47,5 %, 2023: 47,5 %		969.700
VG-Umlage 22: 155,94 € x 1.707 EW		266.500
Zinsen und Schuldhilfe	60	40.000
Abschreibung / Verzinsung Anlagekapital	25.500	
Innere Verrechnungen	3.500	
Deckungsreserven		21.700
<b>VerwHH insgesamt:</b>	<b>3.566.110</b>	<b>3.182.905</b>
Zuführung 2022		
Zuführung 2023		383.205

<b>Vermögenshaushalt</b>		<b>Einnahmen</b>	<b>Einnahmen</b>	<b>Einnahmen</b>	<b>Einnahmen</b>	<b>Einnahmen</b>	<b>Ausgaben</b>	<b>Ausgaben</b>	<b>Ausgaben</b>	<b>Ausgaben</b>	<b>Ausgaben</b>
		<b>HJ 2022</b>	<b>HJ 2023</b>	<b>HJ 2024</b>	<b>HJ 2025</b>	<b>HJ 2026</b>	<b>HJ 2022</b>	<b>HJ 2023</b>	<b>HJ 2024</b>	<b>HJ 2025</b>	<b>HJ 2026</b>
0600 Sitzungsraumausstattung	0										
1122 Verkehrsüberwachung	0										
1141 Hundetoiletten	0										
1300 FFW Ausrüstung/Ausstattung	0			34.700			97.020	76.700	30.000	5.000	5.000
2100 Schule Einrichtung, Hackschmitzh.	24.900		22.800	45.500			12.000	92.500	2.500	2.500	2.500
2100 Schule/MZH; Brandschutzmaßnahme	182.300		182.300				100.000	110.000	250.000		
3700 Kirche Zuschuss Friedhof	3.500			500.000	1.500.000	989.000	1.500	500			
4641 Kindergarten/Kinderkrippe	8.800		162.700	105.000			335.300	960.000	1.000.000	4.732.000	1.900.000
5011 Defibrillator											
5591 Sonstige Förderung des Sports											
5700 Freibad	8.800		162.700	105.000			1.609.500	339.500			1.100
6201 Wohnungsbauförderung							1.170.600	1.176.600			
Grundstücksverkäufe	2.486.400		890.000	178.000	609.000						
6301 Wa Am Weinberg / BG Obersülzbach	2.407.600		1.183.500	122.400			548.500	440.000			
6302 Ortsstraßen Obersülzbach	74.000		64.000	14.000	14.000	14.000	257.000	90.000			
6303 GVS Waltendorf-Ulrichsried	70.000						150.000	150.000			
6304 Flächennutzungsplan							170.000	170.000			
6305 GVS OS - Furth mit Radweg	0		275.800		136.000		10.000	40.000	170.000		
6306 Ortsstraßen Niedersülzbach	275.800		275.800	28.800	591.000		10.000	40.000	500.000		
6309 Radweg Obermünchen - Furth	51.000		0				3.000	3.000	3.000	3.000	3.000
6700 Straßenbeleuchtung							85.000	40.000	30.000		
6900 Gewässerentwicklung + FNW				61.000							
6902 Gewässerbau Obermünchen - Furth											
7000 Kanal Obersülzbach	45.000		20.000	20.000	20.000	20.000	97.000	60.000	20.000	40.000	20.000
Kanalschließung BG Am Weinberg	334.300		205.400	28.800			1.030.000	116.000			
Kanalschließung BG Niedersülzbach	52.400		52.400		131.000		5.000	5.000	555.000		
7000/7001 Sanierung Kläranlagen OS + NS				2.000.000	2.000.000		510.000	2.530.000	4.100.000		
7001 Kanal Niedersülzbach	10.000		10.000	10.000	10.000	10.000	10.000	10.000	10.000	25.500	10.000
7600 Mobilfunkmast											
7709 Fuhrpark							9.000	60.000			
7711 Bauhof / Lagerplatz							5.000	5.000			
7850 Feldwege							600	1.500			
7911 ILE							83.200	83.000			
7916 Breitbandversorgung	50.000		50.000	35.000			19.000	3.000			
8101 PV Anlagen							10.000	10.000			
8750 Kiesgrube							728.000	446.000	500.000	1.500.000	
8801 Lagerhalle, Gebäude, Dorfmitte					1.150.000	700.000					
8801 Kirchparkplatz							85.000	60.000	5.000	5.000	5.000
8811 Grundkäufe/Verkäufe, Tausch	5.000		60.000	1.280.000	5.000	5.000					
9000 Investitionspauschale	126.500		126.500	126.500	126.500	126.500					
9101 Entnahme/Zuführung Rücklage	910.000		715.000	0	0	30.585	209.605	0	0	30.585	69.670
9161 Zuführung vom Verwaltungshaushalt	316.325		383.205	294.385	285.585	285.585	83.000	83.200	139.000	184.500	164.400
9121 Kredite, Schuldendienst			2.662.995	2.461.215							

## **Neue Saisonkarten!**

**Im Freibad gibt es ab dieser Saison einen neuen Automaten. Die Chipkarten kann man ganz einfach an das Lesegerät im Freibad halten und schon öffnet sich das Drehkreuz.**

**Die Saisonkarten gibt es ab dem 12. April 2023** während der ganzen Saison ausschließlich in der VG Furth (Kasse, Zimmer 5) zu kaufen.

Die Karten sind personalisiert (Vorname, Familienname und Geburtsdatum) und dürfen **nicht an Dritte** weitergegeben werden!

Für die Karte bezahlen Sie die Benutzungsgebühren (laut Satzung), sowie ein Kartenpfand in Höhe von 10,00 €.

**Bitte geben Sie die Chipkarte nach der Saison spätestens bis zum 01.02. des Folgejahres in der Gemeindekasse im Rathaus zurück, da sonst das Kartenpfand einbehalten und die Karte gesperrt wird.**

Bitte beachten Sie, dass Sie beim Kauf der Saisonkarte die erforderlichen Ausweise vorlegen müssen (Personalausweis; bei Vergünstigung: Ehrenamtskarte bzw. Schüler- oder Studentenausweis). Bei Familienkarten wird der Personalausweis eines jeden Familienmitglieds benötigt.

Die Bewirtschaftung des Kioskbetriebes übernimmt weiterhin Frau Karin Braun-Herkner. Die Gemeinde mit dem gesamten Bad-Team lädt alle Bürgerinnen und Bürger zu einem Besuch in unserem Schwimmbad ein und freut sich auf einen sonnigen und entspannten Sommer.

## **Informationen aus der Verwaltung**

### **Noch mehr Bürgerfreundlichkeit und Service im Rathaus in Furth Passbilder jetzt im Rathaus erhältlich**

Rechtzeitig vor Beginn der neuen Urlaubssaison hat die Verwaltungsgemeinschaft Furth in Kooperation mit dem Fotostudio Schwarz aus Bodenwöhr den zurzeit modernsten Passbildautomaten im Eingangsbereich des Rathauses aufgestellt. Dadurch ist es nun möglich, direkt im Rathaus die neuen biometrischen Passbilder anzufertigen und natürlich sofort mitzunehmen. Die Passaufnahmen können ebenso für alle anderen amtlichen Dokumente wie Personalausweise, Führerscheine, Behindertenausweise, Krankenversichertenkarten, Anglerkarten etc. verwendet werden. Alle Bürger können nun direkt vor Ort ohne zeitaufwändige Umwege ihre biometrischen Passbilder direkt hier im Rathaus in bester



VG-Vorsitzender Andreas Horsche und Mitarbeiter/innen der Verwaltungsgemeinschaft beim Anfertigen der ersten Passbildaufnahmen im neuen Automaten.

Qualität in Minutenschnelle erstellen lassen. Durch die ständige Wartung durch die Fa. Schwarz, ist gewährleistet, dass die Qualität und die Farben der Passbilder hervorragend sind.

Die Bedienung ist kinderleicht: In der Fotokabine erklärt eine freundliche Stimme den kompletten Vorgang, der auch zusätzlich noch auf einem Bildschirm sichtbar ist.

Nachdem man sich den Anweisung entsprechend positioniert hat, fertigt der Automat die Aufnahme an, die dann sofort auf dem Monitor sichtbar wird. Eine spezielle Software prüft dann automatisch, ob das gemachte Bild den heutigen Anforderungen für Ausweisbilder entspricht. Sollte die Aufnahme nicht gelungen sein, kann man jederzeit die Aufnahme ohne zusätzliche Kosten noch einmal wiederholen. Passt die Aufnahme, können die Passbilder aus dem Automaten sofort entnommen werden.

Auch der VG Vorsitzende und gleichzeitig erster Bürgermeister der Gemeinde Furth „Andreas Horsche, und die Mitarbeiter der VG Furth konnten sich von der neuen Errungenschaft überzeugen und waren von der Qualität der Bilder begeistert. Ebenso ist auch der Preis sehr moderat: **Vier Passbilder kosten zehn Euro.**

Herr Horsche zeigte sich erfreut, dass die VG Furth mit den Mitgliedsgemeinden Furth, Obersüßbach und Weihmichl ziemlich die ersten Gemeinden im Landkreis Landshut seinen Bürgern diese besondere Dienstleistung direkt vor Ort im Rathaus anbieten kann und ist überzeugt, dass die Bürger diesen Service gerne nutzen werden.

Auch für die Mitarbeiter des Bürgerbüros ist es eine große Erleichterung, da die Passbilder nicht mehr eingescannt werden müssen. Durch die Anbindung des Automaten an das Computernetzwerk des Rathauses überträgt der Automat zusätzlich die Bilddaten auf deren Netzwerkeserver. Von dort können die Mitarbeiter des Passamtes die Bilddaten bequem und vor allem ohne Qualitätsverlust abrufen. Natürlich ist hierbei auch der Datenschutz gewährleistet. Der Schutz der persönlichen Daten ist garantiert.

In dem Fotoautomaten werden ebenfalls nach Fertigstellung der Passbilder die Bilddaten sofort wieder gelöscht. Es bleiben daher keinerlei Bilddaten gespeichert, die später unbefugt missbraucht werden könnten.

Gerne sind die Mitarbeiter der Gemeinde auch bei eventuellen Problemen bereit weiterzuhelfen. Das Team des Fotostudios Schwarz aus Bodenwöhr betreut und wartet darüber hinaus das Gerät und kann innerhalb kürzester Zeit bei Störungen vor Ort sein.

Mit dem neu aufgestellten Fotoautomaten hat es die Verwaltungsgemeinschaft Furth und seine Mitarbeiter geschafft, für die Gemeinden Furth, Obersüßbach und Weihmichl und seine Bürger modernste Technik und ganz besonderen Bürgerservice ins Rathaus zu holen.

Selbstverständlich können auch Bürger aus den umliegenden Gemeinden ebenfalls den Service der Gemeinde nutzen und in der Fotokabine Passbilder anfertigen!

### ***Bisamfänger gesucht***

Sie höhlen Uferböden und Böschungen aus und fressen gerne die bei uns selten gewordene Bachmuschel: Bisamratten. Der Süßbach, der Further Bach, die Pfettlach und der Edenlander Bach sind ihr bevorzugtes Revier. Er hat keine Fressfeinde und vermehrt sich rasch. Die Gemeinden Furth, Weihmichl und Obersüßbach verfügen derzeit über keinen benannten Bisamrattenfänger.

Da die Populationen der Schädlinge mehr und mehr zunehmen und immer größere Probleme bereiten, sind wir auf der Suche nach einem Bisamrattenfänger ab nächstmöglichen Zeitpunkt.

Ein Fallenlehrgang - der zum Aufstellen und Kontrollieren der Fallen berechtigt,

wird durch die jeweils zuständige Gemeinde finanziert. Eine Fangprämie wird durch das Landratsamt Landshut als freiwillige Leistung ausbezahlt.

**Wenn Sie Interesse haben, sich gerne in der freien Natur aufhalten und mit dem Umgang mit Bismarcken keine Probleme haben, dann melden Sie sich bitte im Rathaus der VG Furth, Tel. Nr.: 08704/9119-0.**

Herzlichen Dank - Ihre Gemeindeverwaltung

### *Erfolgreiches Blutspenden in Obersüßbach*

Viele Bürger sind weiterhin willig, ihr Blut zu spenden und damit anderen Menschen in Notsituationen zu helfen. Am 02. März 2023 konnte der Blutspendedienst des Bayerischen Roten Kreuzes 80 Spendenwillige in der Mehrzweckhalle Obersüßbach begrüßen. Darunter befanden sich auch 2 Erstspender. Auf diesem Wege sei allen dafür gedankt, die dazu beitragen, dem ständig steigenden Bedarf an Blutkonserven gerecht zu werden. **Der nächste Blutspendetermin in Obersüßbach ist der 04. Mai 2023.** Ein besonderer Dank geht an das Orga-Team des TSV-Obersüßbach.



## Abgabe der Grundsteuererklärung

Der Freistaat Bayern hat die Abgabefrist für die Grundsteuererklärungen bis zum **30.04.2023** verlängert. Die Abgabe ist elektronisch oder mit Formularen möglich, die Sie bei uns im Rathaus erhalten.

## Straßenkehrung in Obersüßbach

In der Zeit von **11.04. bis 14.05.2023** werden in den Gemeinden Furth und Obersüßbach die Straßen gekehrt. Die Anlieger werden gebeten, die Gehsteige abzukehren und die Fahrzeuge nicht auf der Straße abzustellen. Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass zugeparkte Flächen nicht gekehrt werden können.

## „Landshut blüht“ - ein Projekt des Landschaftspflegeverbandes Landshut e.V.

Der Landschaftspflegeverband Landshut e.V. (LPV) hat es sich zum Ziel gesetzt: Zum Wohle der Artenvielfalt der heimischen Tier- und Pflanzenwelt und für ein reizvolles Landschaftsbild in unserer Heimat sollen in jeder der Mitgliedsgemeinden bunte, artenreiche Blumenwiesen und Streuobstbestände neu geschaffen werden.

Das hierfür ins Leben gerufene Erfolgsprojekt „Landshut blüht“ startete bereits im Herbst 2016. Seitdem konnten ca. 1600 Obstbäume und rund 70 ha Blumenwiesen in Stadt und Landkreis Landshut auf kommunalen und privaten Flächen durch den LPV angelegt werden.

Der LPV ermöglicht im Rahmen des Projektes in den Mitgliedsgemeinden die für den Eigentümer kostenfreie Anlage von artenreichen, standortgerechten Blumenwiesen und Streuobstbeständen. Voraussetzung dafür ist ein dauerhaftes Bestehen und dass sich die Flächen nicht im bebauten Siedlungsbereich befinden, bzw. nicht eingezäunt sind. Flächen mit bestehenden gesetzlichen Verpflichtungen wie Ausgleichsmaßnahmen sind ebenfalls ausgeschlossen.

Für den Siedlungsbereich gibt der LPV eine für Hausgärten abgestimmte, artenreiche Blümmischung kostenlos (ausreichend für 25m<sup>2</sup>) an Interessenten



zur Selbstabholung in der Geschäftsstelle ab. Die Maßnahmen können auf privaten wie kommunalen Flächen umgesetzt werden. Gerne steht das Team des Landschaftspflegeverbandes für eine umfassende Beratung ihres Vorhabens zur Verfügung: Landschaftspflegeverband Landshut e. V., Veldener Str. 15, 84036 Landshut. Tel.: 0871/408 -5503 oder E-Mail: [lpv@landkreis-landshut.de](mailto:lpv@landkreis-landshut.de). Weitere Infos unter: [www.lpv-landshut.de](http://www.lpv-landshut.de).

## Aus dem Landkreis

### Fahrsicherheitstraining „Köner durch Er-Fahrung“ für junge Fahranfänger

#### **Das eigene Können und die eigene Sicherheit im Straßenverkehr verbessern**

Eine hohe Unfallbeteiligung junger Kraftfahrer kennzeichnet seit Jahren die Situation auf unseren Straßen. Das Fahrsicherheitstraining „Köner durch Er-Fahrung“ soll daher junge Fahranfänger entsprechend unterstützen und sensibilisieren. Bereits seit vielen Jahren organisiert die Kommunale Jugendarbeit der Stadt Landshut und des Landkreises Landshut in einem Gemeinschaftsprojekt mit der Verkehrswacht Landshut das Projekt „Köner durch Er-Fahrung“. Es ist ein wichtiger Bestandteil, um die Führerscheinneulinge fit für die Straße zu machen. Ziel ist es, ihnen wichtige Kompetenzen an die Hand zu geben, um verantwortungsvoll mit ihren Fahrzeugen und den zugrundeliegenden PS umzugehen. Das eigene Auto oder Motorrad auch in schwierigen Situationen zu beherrschen ist die Basis für ein sicheres und vor allem unfallfreies Fahren. Beim Fahrsicherheitstraining werden die Teilnehmer gegenüber dem Thema Alkohol am Steuer sensibilisiert: In einem geschützten Rahmen müssen sie mit den sogenannten Rauschbrillen eine nachgestellte Verkehrskontrolle überstehen und ihr „Können“ hinter dem Steuer mit der Simulation einer Promillebrille beim Slalomparcours testen. Nach einem theoretischen Teil in den Räumlichkeiten des TÜV Landshut folgen auf dem Trainingsplatz für Fahrsicherheit praktische Übungen wie beispielsweise Gefahrenbremsung auf nasser Fahrbahn, Kurvenverhalten, Vollbremsung, Wendemanöver oder auch Lenkbewegungen. Auch ein Übungstag für junge Biker ist vorgesehen. Dabei können sich junge Menschen, die mit Motorrädern oder Rollern auf den Straßen unterwegs sind, auf mögliche Gefahren rund um ihr Zweirad vorbereiten.

**Im Jahr 2023 finden insgesamt fünf Fahrsicherheitstrainings statt. Für 18- bis 27-Jährige ist das Fahrsicherheitstraining kostenfrei. Termine und Anmeldung unter [www.verkehrswacht-landshut.de](http://www.verkehrswacht-landshut.de).**

## Informationen aus den Einrichtungen, Unternehmen und Vereinen

### Tag der offenen Tür in der Gemeindebücherei Obersüßbach

Die Gemeindebücherei lädt ein zum **"Tag der offenen Tür"** am **29.04.2023 von 14:00 bis 17:00 Uhr**. Alle Interessierten haben die Möglichkeit, durch unser Medienangebot zu stöbern und bei Kaffee und Kuchen Gleichgesinnte zu treffen. Für die Kinder gibt es Geschichten mit dem Kamishibai-Theater, einen Mal- und Basteltisch und Kinderschminken. Sie finden uns im **1. Stock des Feuerwehrhauses** in der Bauhofstr. 1, Obersüßbach.

Die Bücherei freut sich auf zahlreiche Besucher.

### Maibaumfreunde Obersüßbach

Am Freitag, den **14. April um 19:00 Uhr** findet die Versammlung zum **Thema 1. Mai** der Maibaumfreunde im Gasthaus Schraner statt. Für das leibliche Wohl ist wie immer gesorgt.

### Kutscherstüberl Obersüßbach

Das Kutscherstüberl, in der Hauptstraße 36, hat für Sie an folgenden Tagen geöffnet.

Freitag ab 16:00 Uhr zur "Feierabendhalbe" und Samstag ab 10:00 Uhr zum Frühschoppen mit Weißwürsten, Wiener und Kalbsbratwürsten.



### Faschingsfreunde Obersüßbach bedanken sich

Wir, die Faschingsfreunde Obersüßbach möchten sich auf diesem Wege bei allen Unterstützern, die zum Gelingen des Faschingswagens 2023 beigetragen haben, bedanken. Zugleich möchten wir uns bei allen Bürgern in Obersüßbach für die aufgetretenen Lärmbelästigungen beim Probeumzug und am Rosenmontag entschuldigen.

Ein besonderer Dank geht an:

- Lohnunternehmen Haimerl GbR für die Bereitstellung des Traktors
- Schreinerei Simbürger für die Bereitstellung von Material und Werkzeug für den Wagenbau
- Bauunternehmen Brandl, Rainertshausen, für die Überlassung des Tiefladers

Außerdem möchten wir uns bei allen Sponsoren für den Faschingswagen bedanken, namentlich genannt:

- KFZ-Meisterwerkstatt Lorenz Ostermeier, Obersüßbach
- BO-Mietpark, Baukräne, Haslau, Obersüßbach
- Penzkofer Druck, Landshut
- Stadler Christian, Heizung-Sanitär, Oberergoldsbach
- HO Partyservice, Obersüßbach
- Brauerei Wittmann, Landshut

Als letztes natürlich bei allen, die sich an den Umzügen beteiligt haben und allen Helfern beim Wagenbau, den Wagenbegleitern an den Umzügen sowie Schindler Markus für die Begleitung als Fotograf.

Wir freuen uns schon auf Fasching 2024!

Obersüßbach Helau



Faschingsfreunde Obersüßbach Orgateam: Stefan Ott, Thomas Vorlauffer, Andreas Huber, Michael Büchl, Raphael Simbürger und Georg Schranner.

## **Landjugend lädt zum Treffen der Vereinsvorstände ein**

Am Mittwoch, den **26.04.2023, um 19:00 Uhr** lädt die KLJB Obersüßbach alle Vorstände der Vereine im Gemeindebereich Obersüßbach zu einem Treffen beim Gasthaus Schraner ein. Durch einen kurzen Vortrag wird der Ablauf des Gründungsfestes vom 14. – 20. August 2023 erläutert und mit den Vorständen die Arbeitseinteilung an den jeweiligen Tagen besprochen. Die Vereine werden gebeten mit 1 – 2 Vertretern zu erscheinen und sich vorab intern abzusprechen, welche Aufgaben übernommen werden könnten. Die KLJB hofft auf zahlreich helfende Hände und dankt bereits vorab für die gute Zusammenarbeit der Vereine, die dieses besondere Fest der Landjugend durch ihre Mithilfe möglich machen.

## **Gartenbauverein - Pflanzenflohmarkt**

Der Pflanzenflohmarkt des Gartenbauvereins findet wie angekündigt beim Getränkemarkt Noderer am **06.05. um 13:00 Uhr** statt. Es zeichnet sich eine rege Beteiligung an Ausstellern ab und es gibt wieder Kaffee und Kuchen zur Stärkung. Der Gartenbauverein freut sich auf zahlreiche Besucher.

## **KDFB - Jahreshauptversammlung mit Vorstandswahlen**

Am 19.03.23 hat der KDFB Obersüßbach seine jährliche Jahreshauptversammlung abgehalten. Zahlreiche Mitglieder folgten den Ausführungen des Vorstandes und einer Vertreterin des KDFB aus Regensburg. Als neues Ehrenmitglied wurde Marianne Högl geehrt, die den Frauenbund seit Jahrzehnten tatkräftig unterstützt. Einstimmig wurde anschließend ein neuer Vorstand gewählt. Die Mitglieder können sich auf zahlreiche Veranstaltungen freuen, die für das laufende Jahr geplant sind.





Bild Vorstandschaft von links: Pater Victor Maria Susai (geistlicher Beirat) Kassenprüferinnen Maria Noderer und Monika Groß, Gabriele Vorwerk (Beisitzerin), Veronika Sauermann-Ewert (Vorstand), Birgit Tegethoff (Schriftführerin), Martina Albrecht (Vorstand), Monika Hartmann (Beisitzerin), Doris Maier (Vorstand), Ilona Grabinger-Lache (KDFB Regensburg), Pauline Büchl (Schatzmeisterin), es fehlt Gabi Fuchs (Beisitzerin)

### ***Tennistraining für Kinder, Jugendliche, Damen und Herren - Einsteiger***

Die Tennisabteilung des SV Neuhausen veranstaltet auch heuer wieder sein überaus beliebtes Tennistraining.

Das wöchentliche Training für Kindergarten-Kinder, Kinder und Jugendliche beginnt am 3. Mai (sofern das Wetter mitspielt) und endet zu Beginn der Sommerferien mit dem beliebten Kinderturnier und anschließendem Grillfest.

Trainingszeiten:

16:45 – 17:45 Uhr: Tennis-Kindergarten

17:00 – 18:00 Uhr: Kindertraining

18:00 – 19:00 Uhr: Jugendtraining



Das Training für Herren (Einsteiger) beginnt ebenfalls am 3. Mai von 18:00 – 20:00 Uhr.

Das Damen (Einsteiger) Training beginnt am 8. Mai und findet jeweils montags in zwei Gruppen statt.

Gruppe 1: 17:00 – 18:30 Uhr.

Gruppe 2: 18:30 – 20:00 Uhr

Es wäre toll, wenn wir wieder viele weitere Teilnehmer und Teilnehmerinnen begrüßen dürften.

### **Kosten:**

Um unverbindlich hineinschnuppern zu können, ist die Teilnahme an allen Kursen an den beiden ersten Trainings-Terminen kostenlos.

Danach wird ein Unkostenbeitrag in Höhe von 30,- € erhoben.

Die Mitgliedschaft im Tennisverein ist dann ebenfalls notwendig.

**Achtung: Um eine bessere Planung vornehmen zu können, ist es notwendig, sich anzumelden.** Bitte senden Sie eine E-Mail an: [m\\_biermacher@web.de](mailto:m_biermacher@web.de)

oder an [johann.wendl@t-online.de](mailto:johann.wendl@t-online.de) mit folgenden Informationen:

Name des Teilnehmers, bei Kindern zusätzlich Name des Erziehungsberechtigten, gewünschte Gruppe (Anfänger, Fortgeschrittene, Damen, Herren-Anfänger), Telefonnummer und E-Mail-Adresse.

Weitere Informationen bzgl. Terminen, Aufnahmeanträgen und Vereinsbeiträgen finden Sie auf unserer Homepage [www.svneuhausein1947.de/Tennis](http://www.svneuhausein1947.de/Tennis).

Wir freuen uns auf einen sonnigen Tennis-Sommer.

Die Vorstandschaft der Tennisabteilung des SV Neuhausen

## **ILE Holledauer Tor**

### **Bürger-Rikscha**

**Ab April ist unsere HOLLEDAUERTOR-RIKSCHA wieder auszuleihen**

Macht Euren Großeltern eine Freude, schenkt Ihnen gemeinsame Zeit und Wind im Haar oder holt einfach Eure einsamen Nachbarn aus dem Haus.

Fahrt Eure Gäste als Überraschung nach dem Fest nach Hause oder macht einfach eine Picknickfahrt mit einem lieben Menschen als außergewöhnliches Geschenk.

Online unter [www.holledauertor-rikscha.de](http://www.holledauertor-rikscha.de) kann man sich ganz einfach einen freien Tag aussuchen und buchen, sowie alle Informationen zur Leihgabe nachlesen.





### **Leere Schaufenster blühen auf**

Pünktlich zum Frühlingserwachen startet die ILE Holledauer Tor vom 15. März bis 17. Mai die Aktion „Kunst im Schaufenster“. Dabei stellen regionale Künstler\*innen ihre Kunstwerke in sonst leeren Schaufenstern aus. Schwerpunkt der Aktion bildet das Ortszentrum von Pfeffenhausen. Die Aktion wird jedoch auch erstmals auf die anderen ILE-Kommunen ausgeweitet. Informationen zur Aktion finden Sie unter [www.ile-holledauertor.de](http://www.ile-holledauertor.de) und in einem Flyer, der in den ILE-Rathäusern, zahlreichen Geschäften der ILE, und im Briefkasten der ILE-Geschäftsstelle (Marktplatz 14 in Pfeffenhausen) ausliegt. Schauen Sie doch vorbei und genießen Sie neben den Kunstwerken auch gerne die ein oder andere Köstlichkeit in den Restaurants und Cafés in der Nähe der Ausstellung.

### **Die Genussregion Niederbayern zu Gast in der ILE**

„Mir ist es sehr wichtig, die Menschen für gesunde Lebensmittel aus der Region zu begeistern“ betonte Frau Miriam Dick, die Projektleitung der Genussregion Niederbayern bei ihrem Besuch in der ILE Verbandsversammlung. Begreifbar machen, dass unsere Landschaft essbar und somit kostbar ist – eines der Ziele, die Frau Dick umsetzen möchte. Dabei bekam sie tatkräftige Unterstützung von der ILE Verbandsversammlung. Das Gremium hatte dazu gleich mehrere Ideen, angefangen von Kochkursen in Schulen, über die gemeinsame Bewirtschaftung eines Ackers mit Kindern und Jugendlichen (Kartoffelfeld von der Saat bis zur Ernte) bis zum gemeinsamen Bau eines Brotbackofens. Auch ortstypische Rezepte waren Frau Dick ein besonderes Anliegen. Unsere heimische Küche hat so viel Typisches und Leckeres zu bieten! Haben auch Sie ein regionales Lieblingsrezept? Oder möchten Sie mehr über die Genussregion erfahren? Dann schauen Sie auf [www.genussregion-niederbayern.de](http://www.genussregion-niederbayern.de) vorbei. Einen ausführlichen Bericht über den Besuch von Frau Dick in der ILE gibt es hier: [www.ile-holledauertor.de](http://www.ile-holledauertor.de).



KLB OBERSÜSSBACH  
PRÄSENTIERT



Der  
**KAMPFGOCKEL**  
VOM  
**MOSERHOF**

FR 31.03.23 19:30

SA 01.04.23 19:30

SO 02.04.23 18:00

SO 09.04.23 18:00

ORT : MEHRZWECKHALLE OBERSÜSSBACH

KARTENVORVERKAUF AB 13.03.23

BEI GETRÄNKE NODERER

NUR FÜR AUSWÄRTIGE BESUCHER TELEFONISCH  
BEI KARIN HAIMERL 08708/1725

1€ SPENDEN WIR FÜR JEDE VERKAUFTE KARTE AN SOZIALE PROJEKTE



## Die **Gemeinde Obersüßbach**

sucht für die Freibad-Saison 2023

### eine **Badaufsicht (m/w/d)**

(Freibad-Saison von Mitte Mai bis Mitte September)

Die Arbeitszeit richtet sich nach den Öffnungszeiten des Freibads und ist im Rahmen eines Schichtplans einzubringen. Der Stundenlohn beträgt aktuell 14,38 Euro.

Wir erwarten:

- Mindestalter 18 Jahre (Schüler/innen, Student/innen, Rentner/innen)
- Deutsches Rettungsschwimmerabzeichen in Silber und Erste-Hilfe-Kurs (beides nicht älter als zwei Jahre, wir übernehmen gerne die Kosten für die Kurse)

Wenn Du Lust hast, über die Sommermonate Geld zu verdienen, melde Dich bis Ende April bei der **Gemeinde Obersüßbach, Personalabteilung, Am Rathaus 6, 84095 Furth, Telefon 08704/9119-18 oder per Mail an: [Bewerbung@vg-furth.de](mailto:Bewerbung@vg-furth.de)**

Für Rückfragen steht Dir Tanja Weinberger unter der o.g. Telefonnummer gerne zur Verfügung.



**BITTE WEITERSAGEN!**  
Eine Meute  
abenteuerlustiger  
Indianer, Ritter & Feen  
sucht neue Häuptlinge  
(m/w/d)

**Diakonie** 

**Landshut**

# Bewirb Dich jetzt in der Kinderburg Kunterbunt als

(für Kindergarten, Kinderkrippe und Kinderhort)

## Kinderpfleger:in (m/w/d)

## Erzieher:in (m/w/d)

Voll-/oder Teilzeit

**Alle Infos:**



### Das erwartet Dich!

- ein attraktives Gehalt und Sozialleistungen  
z.B. betriebliche Altersvorsorge
- moderner, familienfreundlicher Arbeitgeber
- 30 Urlaubstage und 2 Familientage sowie zusätzlich frei am:  
Buß- und Betttag, 24.12. und 31.12.
- umfangreiche Mitarbeiterangebote wie z.B. E-Bike Leasing uvm.

### Bewerbungen an:

Frau Claudia Hoffmann | Schulstraße 1 | 84101 Obersüßbach  
Tel.: 08708 422 | **Mail: [choffmann@diakonie-landshut.de](mailto:choffmann@diakonie-landshut.de)**  
**[www.diakonie-landshut.de](http://www.diakonie-landshut.de)**

## VERANSTALTUNGEN April 2023

Samstag <b>01.04.</b>	19.30	KLB Obersüßbach: <b>Theater, Mehrzweckhalle</b>
Sonntag <b>02.04.</b>	18.00	KLB Obersüßbach: <b>Theater, Mehrzweckhalle</b>
Donnerstag <b>06.04.</b>	19.30	FFW Obermünchen: <b>Jahreshauptversammlung, Gasthaus Radlmeier</b>
Sonntag <b>09.04.</b>	18.00	KLB Obersüßbach: <b>Theater, Mehrzweckhalle</b>
Samstag <b>22.04.</b>	19.00	Schlossschützen Obersüßbach: <b>Jahreshauptversammlung mit Saisonabschlussfeier, Schützenheim</b>
Samstag <b>29.04.</b>	19.00	TSV: <b>Jahreshauptversammlung, Stüberl</b>
Samstag <b>29.04.</b>		MSC: <b>Anfangsfahrt</b>
Sonntag <b>30.04.</b>	19.00	FFW Martinszell: <b>Maifeier, Gasthaus Albrecht</b>
Sonntag <b>30.04.</b>		MSC: <b>Anfangsfahrt</b>
Sonntag <b>30.04.</b>		FFW Obermünchen: <b>Maibaumaufstellen, Gasthaus Radlmeier</b>

## VERANSTALTUNGEN Mai 2023

Montag <b>01.05.</b>		MSC: <b>Anfangsfahrt</b>
Montag <b>01.05.</b>		FFW Obersüßbach: <b>Maibaumaufstellen</b>
Montag <b>01.05.</b>		Maibaumfreunde Niedersüßbach: <b>Maibaumaufstellen</b>
Sonntag <b>14.05.</b>		Hallertauer Reit- und Fahrverein Obermünchen: <b>Fahrturnier</b>
Donnerstag <b>18.05.</b>		Hallertauer Reit- und Fahrverein Obermünchen: <b>WBO-Turnier</b>

## Fundsachen

Gegenstand	Zeit	Ort
Kisten mit Kinderkleidung	06.12.2022	Nachtflohmarkt Schule Furth, Furth
Mobiltelefon	20.12.2022	Gehweg bei Spielplatz, Obersüßbach
2 Schlüssel	15.01.2023	Landshuter Straße, Furth
Motorradschlüssel	16.01.2023	Nähe Waldkindergarten, Furth
Schlüssel m. Schlüsselband	03.02.2023	Nähe Engel Apotheke, Furth
Ohrring	16.02.2023	Dorfladen Furth, Furth

**Wir gratulieren allen  
Geburtstagsjubilaren zum  
Geburtstag und allen  
Ehejubilaren zum  
Hochzeitstag**



## Verantwortlich für den Inhalt:

### Gemeinde Obersüßbach

Erster Bürgermeister Michael Ostermayr  
Am Rathaus 6  
84095 Furth

Tel. 08704/9119-22

Fax 08704/9119-33

E-Mail: [info@vg-furth.de](mailto:info@vg-furth.de)

Internet: <http://www.obersuessbach.de>

## Rathaus Öffnungszeiten:

Montag – Freitag 8:00 – 12:00 Uhr

Donnerstag 13:30 – 18:00 Uhr

oder nach telefonischer Vereinbarung

## Bücherei Öffnungszeiten:

Montag 10:00 – 11:00 Uhr

Mittwoch 17:00 – 18:30 Uhr

1.u.2. Samstag im Monat 10:00 – 11:00 Uhr

## Wertstoffhof Öffnungszeiten:

Mittwoch 15:00 – 18:00 Uhr

Samstag 12:00 – 15:00 Uhr

(In den Wintermonaten (Nov. - Feb.) ist der Wertstoffhof am Mittwoch geschlossen.) !!!

## Notdienste:

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116 117

Feuerwehr / Rettungsleitstelle: 112

Polizei: 110

Telefonseelsorge: 0800/111 0 111  
oder 0800/111 0 222

## Apotheken-Notdienstplan:

Internet unter [www.engelapotheke-furth.de](http://www.engelapotheke-furth.de)  
o. an der Anzeigentafel der Engel-Apotheke,  
Landshuter Straße 4, 84095 Furth.

## Zahnärzte-Notdienstplan:

Im Internet unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)  
oder in der örtlichen Tagespresse zu entnehmen.

## AOK-Sprechtage

Auch im Jahr 2023 finden im Rathaus Furth leider **keine** Sprechtage der AOK statt.

Bitte wenden Sie sich bei Bedarf an:

AOK Landshut, Luitpoldstr. 28, 84034 Landshut

Tel. 0871/6950

## VdK-Sprechtage

### Achtung!

Die Außensprechtage des VdK in der VG Furth sind seit 2020 auf Terminvereinbarung umgestellt! Bitte vereinbaren Sie vorab bei der VdK-Kreis-geschäftsstelle Landshut (Tel.-Nr.: 0871/923330) einen Termin.

## Energieberatung

Jeden ersten Mittwoch im Monat steht der Energieberater Dipl.-Ing. (FH) Siegfried Kirner von 9:00 Uhr bis 11:00 Uhr telefonisch für eine Beratung zur Verfügung. Die Beratung ist für alle Bürger kostenlos.

Um Wartezeiten zu vermeiden, ist eine Anmeldung unter Tel.-Nr.: 08704/9119-11, erforderlich.

## Fundgegenstände

Das Fundbüro für alle Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft (Furth, Obersüßbach, Weihmichl) ist im Einwohnermeldeamt integriert. Online finden Sie es unter:

<http://www.furth-bei-landshut.de/furth/buer-gerservice/fundbuero>

## Das nächste Gemeindeblatt erscheint im Mai 2023!

Bitte reichen Sie Ihre Terminhinweise und Berichte **bis spätestens 21. April 2023** bei Frau Martina Schweiger ([martina.schweiger@vg-furth.de](mailto:martina.schweiger@vg-furth.de)) ein.